

ASSOCIATION OF FELINE CLUBS

WWW.AFCLUBS.RU

AFC

WWW.AFCLUBS.RU

РУССКАЯ ГОЛУБАЯ КОШКА - СТАНДАРТ ПОРОДЫ

Общее впечатление/ General impression				
	<p>Русская голубая - кошка среднего размера с элегантным удлинённым телом и клиновидной головой. Вес от 3 до 5,5 кг. Немного вздернутые углы рта дают сладкое улыбающееся выражение лица. Наиболее важной характеристикой данной породы является короткая, шелковистая шубка. Среднего голубого тона с серебристым типпингом, который придает шубке серебристый блеск. Глаза ярко зеленые. Русские голубые нежные и застенчивые кошки, с мягкими, сладкими голосами.</p>	<p>A cat of medium size with an elegant, elongated body and a wedge-shaped head. Weight from 3 to 5.5 kg. The slightly upturned corners of the mouth give a sweet smiling facial expression. Its most important characteristic is its double coat: short, silky and upstanding. Of a medium blue color with silver tipping, giving a silvery sheen to the fur. The eyes are vividly green. Russian Blues are gentle and shy, with soft, sweet voices.</p>		
Голова/ Head			35 баллов/ points	
Форма/Shape	<p>Голова небольшого размера. В форме клина средней длины, с плоскими поверхностями, лоб и череп также плоские. Нос прямой, переход ото лба к носу, без какого-либо "стопа." Мордочка неширокая, средней длины. Скулы высокие, средней ширины. Подусники выпуклые, подчеркнутые. Подбородок крепкий.</p>	<p>Not so big size. In the form of a wedge of medium length, with flat surfaces; the forehead and skull are also flat. The nose is straight, the transition from forehead to nose without any "stop." Muzzle of medium length, not wide. Cheekbones are high and medium wide. The whiskers pads are convex, underlined. The chin is strong.</p>	15	35
Профиль/Profile	<p>Прямой нос и плоский лоб образует две грани. В профиль лоб и нос образуют выпуклый угол на уровне бровей.</p>	<p>Straight nose and flat forehead forming two planes. In profile forehead and nose form a convex angle at the same level as eyebrows.</p>	5	
Уши/ Ears	<p>Уши большие, широкие в основании, вертикального постава, слегка наклонены вперед. Кончики слегка заострены. Кожа ушей тонкая и прозрачная, внутренняя часть едва покрыта шерстью.</p>	<p>Large, wide at the base. The ears set vertically on the head and slightly inclined forward. Tips are slightly pointed. The skin of the ears is fine and transparent, the inside hardly covered with hair.</p>	5	

Глаза/Eyes	Глаза большие, миндалевидной формы, слегка раскосые, широкого постава. Цвет - ярко-зеленый. У котят - от желтого до зеленого цвета. Окончательный цвет глаз формируется к двум годам.	Large, almond in shape, slightly slanted, set wide apart. Color - vivid green, in kittens - from yellow to green. The final eye color is defined only by the age of two years.	10 (5+5)	
Тело/ Body			25 баллов/ points	
Телосложение/Torso	Среднего размера, удлиненное, изящное, но не восточного типа. Костяк средний, но выглядит грациозно.	Medium-sized, elongated, elegant, but not oriental. Medium bone structure, but graceful.	10	25
Шея/ Neck	Длинная, прямая, выглядит изящно.	Long and straight, looks elegant.		
Мускулатура	Мускулатура отлично развита.	Musculature is well developed.	5	
Конечности/Legs	Длинные; довольно тонкие и вместе с тем сильные. Лапки маленькие, овальные.	Long; quite thin and at the same time strong. Paws small and oval.	5	
Хвост/Tail	Довольно длинный, постепенно сужается к кончику.	Fairly long and tapering to a point.	5	
Шерсть/ Coat			35 баллов/ points	
Длина/ Length	Шерсть короткая .	The coat is short .	20	35
Текстура/ Texture	Очень густая и плотная, мягкая. Двойной текстуры (подшерсток одинаковой длины с остевым волосом). Тонкая, блестящая, неприлегающая, плюшевая на ощупь. Текстура и внешний вид шерсти сильно отличается от других пород.	Very thick and dense, soft. Double coating (an undercoat of the same length with guard hairs). Soft and silky, standing up like "plush". The texture and appearance of the coat is very different from other breeds.		
Окрас/Color	Серо-голубой, ровного сплошного окраса с серебристым типпингом. Светло-голубой окрас с серебристым отливом предпочтительнее.	Blue-grey, even and clear, with silver tipping. Medium blue-grey with a silver sheen preferred.	5 + 10(tipping)	
Зеркало носа/ Nose leather	Серо-голубой	Blue-grey		
Подушечки лап/ Paw pads	Темно-лавандовый	Dark lavender		
Кондиция/ Condition	Вес, состояние шерсти, внешний вид кошки является показателями хорошей кондиции.	Weight, coat condition, general appearance of the cat represents good condition.	5 баллов/ points	

Недостатки/ Faults	<ul style="list-style-type: none"> - ориентальный тип - голова квадратного или круглого формата - перекус или недокус челюсти до 2 мм - кобби-тип или толстое телосложение - слишком широкий хвост в основании - любой другой окрас , кроме голубого - Плохая кондиция шерсти 	<ul style="list-style-type: none"> - oriental type - square or round head - overshot or undershot jaws less than 2 mm - cobby tipe or thick set of the body - too broad tail at the base - all other colours than blue - poor coat condition
Дисквалификация/ Disqualification	<ul style="list-style-type: none"> - прилегающая шерсть - табби отметины (призрачный рисунок) - косоглазие - перекус или недокус челюсти более 2 мм - заломы, искривления хвоста - из основного списка пороков и недостатков 	<ul style="list-style-type: none"> - flat lying coat - tabby markings("ghost markings") - crossed eyes - overshot or undershot jaws more than 2 mm - kinked or abnormal tail -from the main list of defects

ТАБЛИЦА БАЛЛОВ

ГОЛОВА/ HEAD		35 БАЛЛОВ /POINTS
	ФОРМА/ SHAPE	15
	ПРОФИЛЬ/ PROFILE	5
	УШИ/ EARS	5
	ГЛАЗА/ EYES	10
ТЕЛО/ BODY		25 БАЛЛОВ /POINTS
	ТЕЛОСЛОЖЕНИЕ/ TORSO	10
	МУСКУЛАТУРА/	5
	КОНЕЧНОСТИ/ LEGS	5
	ХВОСТ/ TAIL	5
ШЕРСТЬ /COAT		35 БАЛЛОВ /POINTS
	ТЕКСТУРА/ TEXTURE	20
	ТИППИНГ/TIPPING	10
	ОКРАС/ COLOR	5
КОНДИЦИЯ /CONDITION		5 БАЛЛОВ /POINTS
ИТОГО / TOTAL		100 БАЛЛОВ /POINTS

